«دارابگرد»؛ این شهر گِردِ باستانی بزودی محو می‌شود

دارابگرد، باقیمانده یك شهر ۲۰۰۰ ساله در نزدیکی شهرستان داراب است که معماری ویژه‌ای داشته از جمله این‌که یك شهر کاملا گِرد است. این شهر گِردِ باستانی اما هنوز کاوش و معرفی نشده، دچار بلاهای متعددی شده که بزودی به محو کامل آن منجر خواهد شد. از مهم‌ترین این بلاها که گریبان دارابگرد را گرفته، فرونشست‌هایی است که خود به تنهایی می‌توانند کار شهر گردِ ۲۲۲۵ ساله استان فارس را تمام کنند. در کنار این فرونشست‌ها اما حفاری‌های قاچاق، چرای روزانه گوسفندان منطقه و ایجاد مکانی برای پیست موتورسواری جوانان دارابی از دیگر معضلات این شهر تاریخی است که فعالان میراث فرهنگی در یکی دو سال اخیر هشدارهای زیادی در این باب داده‌اند، اما مسؤولان میراث داراب هربار تاکید کرده‌اند این محوطه را هیچ آسیبی تهدیدی نمی‌کند. سیاوش آریا، فعال میراث فرهنگی فارس در این باره به ایسنا گفته، علاوه بر معضل فرونشست زمین و... قبرستان ایجاد شده توسط اهالی در حریم درجه یك دارابگرد هم مانع بزرگی برای ثبت جهانی این اثر خواهد بود.

میراث فرهنگی

موزه هنرهای معاصر اهواز یا سالن عروسی

گرچه فرهنگ موزه‌گردی هنوز در کشور ما بدرستی جا نیفتاده، اما نمی‌توان کتمان کرد موزه‌ها بخشی از جاذبه‌های گردشگری یك سرزمین و بخشی از هویت ملی و تاریخی و فرهنگی مردمان آن سرزمین به شمار می‌روند. دست بر قضا کشور ما هم موزه (رنگارنگ و مدل به مدل) کم ندارد، اما متاسفانه نه‌تنها با اقبالی از سوی مردم مواجه نمی‌شود، که در برخی موارد قهر و بی‌مهری مسؤولان و متولیان هم شامل حال آنها می‌شود، مثل موزه هنرهای معاصر اهواز (به عنوان دومین موزه بزرگ کشور در عرصه هنرهای تجسمی). این روزها خبرهای خوشی از آن به گوش نمی‌رسد، چراکه از یکسو گفته می‌شود مراسم عروسی در آن برگزار و از دیگر سو خبرهایی درباره برگزاری نمایشگاه در آن منتشر می‌شود. موزه هنرهای معاصر اهواز از شهریور ۹۴ به مدت هفت سال به بخش خصوصی واگذار شد تا فعالیت این موزه رونقی بگیرد، حال اما ناصر چنانی، معاون هنری سینمایی اداره‌کل فرهنگ و ارشاد اسلامی خوزستان درباره شرایط این موزه به ایلنا می‌گوید: این روزها نه‌تنها برق موزه هنرهای معاصر اهواز قطع شده، بلکه این موزه در شرایط بدی به‌سر می‌برد. موزه کاملا غیرفعال است و وضعیت آثار گنجینه نیز نامناسب است. گفته می‌شود حتی سیستم تهویه و خنك‌کننده موزه فعال نیست که قطعا در چنین شرایطی آثار ارزشمندی که در گنجینه نگهداری می‌شوند، آسیب خواهند دید.

به گفته وی، علاوه بر اینها موزه مکانی شده برای برگزاری مراسم عروسی و نمایشگاه‌ها و سمینارها، با این همه ما تاکنون نتوانسته‌ایم کاری از پیش ببریم، زیرا در قرارداد ذکر شده این ملك در اختیار بخش خصوصی است.

کودکان بانه‌ای به جای تحصیل در مدرسه در حال کار در مزارع سیب‌زمینی دهگلان هستند

نگاهی به زندگی کودکان کار کردستانی که در مزارع به‌صورت فصلی کار می‌کنند

کاش می‌شد به جای تحصیل کارگری نمی‌کردم

فردین کمانگر
شیما رئیسی
جام‌جم

دیدن کودکان فال‌فروش و گلفروش، بچه‌هایی که با دستان ظریف و قامت کوچکشان برای پاک کردن شیشه‌های جلوی خودروها تقلا می‌کنند و اغلب با اعتراض سرنشینان آنها مواجه می‌شوند و نیز دخترکان و پسرکانی که به امید دریافت اسکناسی جامانده در داشبورد ماشین‌ها اسپند دود می‌کنند، بر سر چهارراه‌ها، پشت چراغ قرمزهای طولانی و این روزها در قطارهای شهری، آن‌قدر برای ساکنان شهرها بویژه کلانشهرها عادی شده که دیگر تعجبی را برنمی‌انگیزد و کم‌کم به یکی از نشانه‌های شهری بدل شده است. این معضل اما تنها منحصر به شهرهای بزرگ نیست و در شهرستان‌ها و حتی روستاها نیز دیده می‌شود اگرچه کارکردن کودکان در روستا در مقام کمک کردن به والدینشان و مخصوصا در فصول برداشت محصول که همه اعضای خانواده در آن مشارکت می‌کنند از گذشته وجود داشته و کمتر کسی آن را مصداقی برای کار کودک در نظر می‌گیرد، اما در همین جوامع هم، در دوره‌هایی که وضعیت اقتصادی نابسامان می‌شود، کودکان بیشتر درگیر مسائل معیشتی شده و بخشی از مسؤولیت‌های تامین مایحتاج خانواده بر دوش آنها می‌افتد. درست شبیه آن چیزی که این روزها در استان کردستان دیده می‌شود: کودکانی که درس و کلاس و مدرسه را رها کرده و همراه بزرگ‌ترهای خود در مزارع سیب‌زمینی، در حال برداشت این محصولند؛ با دست‌هایی گل‌آلود شده از خاک زمینی که قرار بود گهواره آنها باشد و زمین بازی‌شان.

گلباغی: ۳۰ درصد از آمار کودکان کار در سنندج از ادامه تحصیل بازمانده بودند که با اقدامات و پیگیری‌های انجام شده همه این افراد به کلاس‌های درس برگشتند

براساس گزارش سازمان جهانی کار در سپتامبر ۲۰۱۷، ۱۵۲ میلیون کودک در سنین پنج تا ۱۷ سال ناگزیر به تحمل کار اجباری بوده‌اند. در ایران اما آمار مشخص و دقیقی از تعداد کودکان کار وجود ندارد؛ هرچند برخی منابع و سازمان‌ها از وجود دو میلیون کودک کار در ایران خبر داده‌اند. در همین حال، آمارهای غیررسمی تعداد کودکان کار ایرانی را هفت میلیون نفر تخمین زده‌اند که گفته می‌شود ۴۰ درصد آنها را کودکان مهاجر تشکیل می‌دهند. در همین خصوص مدیرکل دفتر امور آسیب‌دیدگان اجتماعی سازمان بهزیستی کشور هم با تاکید بر این‌که تحقیقی که آمار همه کودکان را در یک سرشماری احصا کرده باشد وجود ندارد، از شناسایی ده هزار و ۵۰۰ نفر از این کودکان توسط این سازمان خبر می‌دهد. همه اینها در حالی است که ایران در سال ۱۳۷۳ پیمان‌نامه جهانی حقوق کودک را امضا کرده و بر اساس ماده ۷۹ قانون کار کشور، اشتغال به کار کودکان زیر ۱۵ سال ممنوع است. البته کارگران شاغل در کارگاه‌های خانوادگی که کارفرمای آنها، همسر یا بستگان و خویشاوندان نسبی درجه یک باشند، مشمول قانون کار نیستند. از سوی دیگر ماده ۸۴ قانون کار پیش‌بینی کرده در مشاغل و کارهایی که ماهیت آن برای سلامت یا اخلاق کارآموزان و نوجوانان زیان‌آور است، حداقل سن کار ۱۸ سال تمام باشد که تشخیص آن با وزارت کار خواهد بود. افزایش مشکلات اقتصادی و کاهش درآمد سرپرست خانوارها عامل اصلی ورود کودکان به بازار کار است؛ مشکلی که در استان‌های با آمار بالاتر بیکاری از جمله کردستان بیشتر به چشم می‌خورد؛ بویژه حالا که فصل برداشت سیب‌زمینی در این استان است و بسیاری از کودکان با تعطیل کردن کلاس درس به همراه خانواده‌های خود در دشت‌های سیب‌زمینی مشغول کار هستند. برای بررسی این مساله و گفت‌وگوی رو در رو با این کودکان، به منطقه دهگلان می‌روم. منطقه‌ای که این روزها به قطب کاشت سیب‌زمینی کشور تبدیل شده است و به همین خاطر کارگران زیادی از سایر نقاط استان به این شهرستان سفر می‌کنند تا با یک ماه کار روی زمین در فصل برداشت، درآمدی هرچند اندک داشته باشند.

بازماندن یک ماهه از تحصیل

به زمین‌های کشاورزی که می‌رسم، کیسه‌های پر از سیب‌زمینی و کارگران توجهم را جلب می‌کنند. با آنها همصحبت می‌شوم. بیشترشان از روستاهای اطراف بانه آمده‌اند؛ شهرستانی مرزی که مردم آن ناچارند برای تامین هزینه‌های زندگی به کارگری و برداشت سیب‌زمینی در دیگر نقاط استان مشغول شوند.

با شروع فصل پاییز، برداشت سیب‌زمینی در شهرستان‌های قروه و دهگلان آغاز می‌شود؛ کاری سخت و طاقت‌فرسا که کودکان هم مجبور به انجام آن هستند تا بتوانند کمک‌خرجی برای خانواده باشند. آنها به همین خاطر، حدود یک ماه از تحصیل باز می‌مانند تا همراه پدر و مادر و سایر اعضای خانواده در مزارع کار کنند.

به سراغ یکی از این کودکان می‌روم؛ دخترکی زیبارو با دستانی خسته که سیب‌زمینی‌ها را از دل خاک بیرون می‌کشد. با دیدنش در دلم غوغایی بر پاشد... دخترکی که باید امروز در مدرسه و در کلاس درس باشد، با دستان نازکش سیب‌زمینی‌ها را از دل خاک بیرون می‌کشد؛ آن هم در این سرما. با او هم‌صحبت می‌شوم. دخترکی خوشرو و با متانت خاص دخترانه. در ابتدا از عکس گرفتن و صحبت برای تهیه گزارش امتناع می‌کند؛ اما سرانجام راضی می‌شود؛ دل به دریا می‌زند و خودش را «شراره قادرپور» معرفی می‌کند. شراره ۱۳ سال سن دارد و در کلاس هفتم مشغول تحصیل است. او می‌گوید: کار کردن مانع درس خواندن من نمی‌شود؛ هرچند دوست داشتم اصلا کارگری نکنم؛ اما شرایط ایجاب می‌کند که همراه خانواده‌ام در این کار حضور داشته باشم. من سعی می‌کنم که عقب‌ماندگی از تحصیل را جبران کنم و در طول سال تحصیلی یکی از دانش‌آموزان ممتاز و متوسطه باشم. این دخترک نگاهی به مادرش می‌اندازد که مشغول پر کردن کیسه‌های سیب‌زمینی است و ادامه می‌دهد: من و برادرم همراه پدر و مادرم مشغول کار هستیم. یک خواهر کوچک هم داریم که کم‌سن و سال‌تر است و قدرت کارکردن با ما را ندارد. شراره در ادامه از شغل اصلی پدرش می‌گوید: ما از شهر بانه آمده‌ایم تا بتوانیم درآمدی کسب کنیم. شغل اصلی پدرم مغازه‌داری است و بیشتر انگورفروشی می‌کند و در این شرایط که وضع اقتصادی خوب نیست ما ناچار شدیم به دهگلان برای کار مراجعه کنیم. او که هنگام صحبت با من همچنان مشغول برداشت سیب‌زمینی است می‌افزاید: من به عنوان نیروی کمکی کار می‌کنم و همراه مادرم روزانه در حدود یکصد هزار تومان درآمد داریم.

تامین هزینه‌ها و مخارج مدرسه

یکی دیگر از پسرانی که در حال کار است، می‌گوید: پدرم بیکار است و ما برای پرداخت اجاره‌بهای منزل باید کار کنیم. او که نامش شیرکوه است ادامه می‌دهد: پدر و مادرم با سختی و مشقت زیادی کار می‌کنند و من هم برای کمک به آنها آمده‌ام. وی اضافه می‌کند: دست‌هایم خسته می‌شود؛ اما به امید روزی که به آسایش برسیم به کار کردن ادامه می‌دهم تا بتوانم حداقل هزینه‌ها و مخارج مدرسه‌ام را تامین کنم.

پیگیری‌های دولتی

در همین حال، محسن شجاعی معاون امور اجتماعی بهزیستی کردستان در واکنش به کار کودکان در مزارع و بازماندنشان از تحصیل می‌گوید: تاکنون با چنین مواردی برخورد نکرده‌ایم؛ اما در آینده این موارد را در دستور کار قرار خواهیم داد و موضوع را پیگیری می‌کنیم. این مسؤول به بحث کودکان کار در استان اشاره می‌کند و ادامه می‌دهد: تاکنون در مرکز استان و برخی شهرهای دیگر اقدام به ساماندهی کودکان کار کرده‌ایم و از آنها حمایت می‌کنیم. تلاش اصلی ما این است که کودکان از ادامه تحصیل باز نمانند و در این خصوص نیز بررسی‌های لازم را انجام خواهیم داد. وی در پاسخ به این پرسش که آیا آمار کودکان در استان افزایش داشته یا خیر عنوان می‌کند: تاکنون گزارشی در این مورد نداشته‌ایم و در هر کدام از شهرهای استان که موردی داشته باشیم آن را پیگیری می‌کنیم.

ساماندهی کودکان کار درسنندج

در ادامه مهدی گلباغی، مدیرعامل موسسه خیریه ئاسوی زانیاری در این باره اظهار می‌کند: این افراد به عنوان کودکان همراه کار مشغول فعالیت هستند که به صورت مقطعی و به همراه خانواده در محیط‌های کار حضور پیدا می‌کنند که همین عامل سبب می‌شود کمتر در معرض آسیب‌های اجتماعی قرار بگیرند. وی به مشکلات اقتصادی اشاره کرده و ادامه می‌دهد: مرزنشینان و ساکنان مناطق مرزی به دلیل نبود صنایع و مشکلات اقتصادی حاکم در این مناطق بناچار به شغل‌های کاذب روی می‌آورند و برخی نیز مهاجرت می‌کنند؛ یا به صورت دائم یا به صورت فصلی برای شغل کارگری. مدیرعامل موسسه خیریه ئاسوی زانیاری می‌افزاید: دولت قصد دارد در این موارد کمک کند؛ اما متاسفانه در این مورد با خلأهای قانونی مواجه هستیم. به گفته گلباغی تاکنون ۱۱۰ نفر از کودکان کار در استان شناسایی و ساماندهی شده‌اند و این افراد به همراه خانواده‌هایشان تحت پوشش هستند. وی به افزایش کودکان کار در برخی شهرهای استان بویژه بانه اشاره و اظهار می‌کند: نسبت به سال‌های گذشته شاهد افزایش کودکان کار در شهر بانه هستیم و دلیل آن هم مشکلات اقتصادی است. بسیاری از خانواده‌ها در ایامی که بانه در حال رشد و شکوفایی اقتصادی بوده به این شهر مهاجرت کرده‌اند و در شرایط حاضر که با رکود اقتصادی مواجه شده‌ایم، همین خانواده‌ها از تامین هزینه‌های زندگی برنمی‌آیند و ناچار از کودکان خود برای کسب درآمد استفاده می‌کنند.

کودکان بازمانده از تحصیل

او توضیح می‌دهد: ۳۰ درصد از آمار کودکان کار در سنندج از ادامه تحصیل بازمانده بودند که با اقدامات و پیگیری‌های انجام شده همه این افراد به کلاس‌های درس برگشتند. مدیرعامل موسسه خیریه ئاسوی زانیاری و عضو هیات علمی دانشگاه پیام نور تصریح می‌کند: آماری که ارائه شده بیشتر مربوط به سنندج است و با توجه به مقطعی بودن این مشکل هنوز برای شهرهای استان اقدامی انجام نشده است. اما بهزیستی استان، حمایت‌های لازم را درخصوص تامین هزینه‌های تحصیلی، لوازم‌التحریر، پوشاک و سبد غذایی در کنار حمایت‌های مردمی انجام می‌دهد.

علاوه بر همه این مسائل، شرایط نامناسب اسکان کارگران هم یکی دیگر از مشکلاتی است که با آن دست به گریبانند. آنها بیشتر در خانه‌های کارگری که به صورت خانه باغ، انباری و چادرها هستند، زندگی می‌کنند؛ زندگی سخت و طاقت‌فرسایی که شرایط را برای کودکان دشوارتر کرده است.

خانواده‌ها را حمایت کنید

کارشناسان تاکید می‌کنند برای حل مشکل کودکان کار (چه از نوع کودکان خیابانی و چه کودکانی که در کارخانه‌ها و مزارع کار می‌کنند) باید برنامه ویژه‌ای برای حمایت از خانواده‌ها وجود داشته باشد؛ چراکه تقویت نهاد خانواده سبب پیشگیری از بروز بسیاری از آسیب‌های اجتماعی می‌شود.

به عقیده آنها، تجربه کشورهای موفق ثابت کرده برای حل ریشه‌ای چنین مسائلی باید خانواده قوی شود؛ زیرا تا زمانی که والدین از مهارت‌های کافی برخوردار نباشند و نتوانند نیازهای اولیه زندگی را تامین کنند، کودکانشان را برای کسب درآمد روانه خیابان‌ها یا مزارع و کارگاه‌های تولیدی می‌کنند.

طراح: بیژن گورانی

جدول شماره ۵۲۷۰

جدول عادی

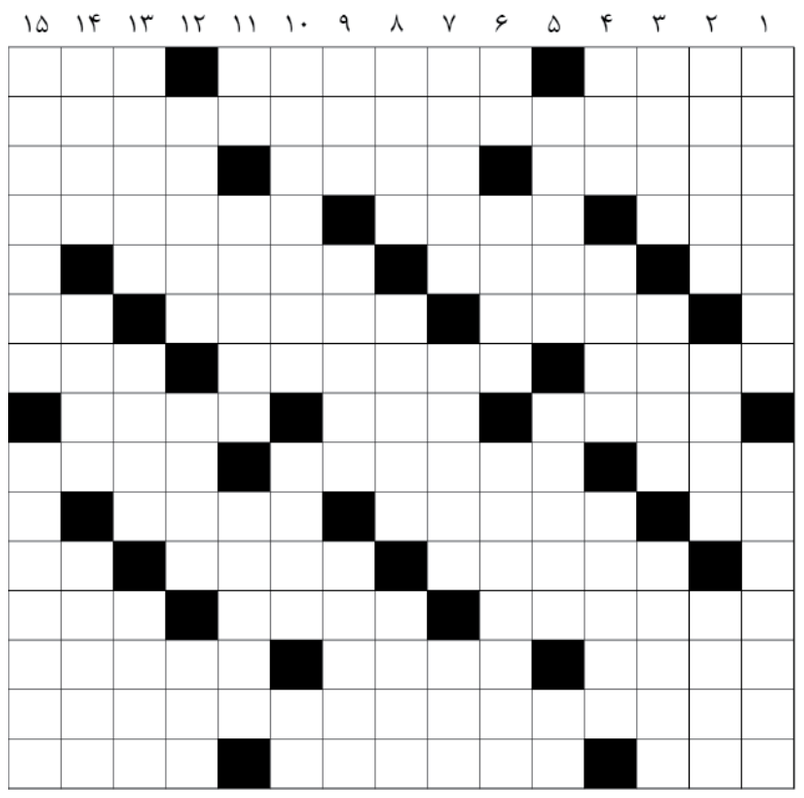
افقی: ۱) یکی از سه حالت ماده - ریحان - ادعا ۲) دروازه‌بان فوتبال ایران در جام جهانی ۱۹۹۸ فرانسه ۳) فرزند نتیجه - بدون تغییر - نوعی دهل ۴) پدالی در خودرو - مقابل باز کردن - مقاومت متغیر سه سر ۵) وارونه‌اش بد است! - شیدا - بلدرچین ۶) شبه‌جزیره کوهستانی مصر - قابل سکونت - اندازه ۷) سنگی قیمتی - همجنس - دریاچه‌ای در ترکیه ۸) آشنا - همگانی - دریغ و اندوه ۹) اندیشه - رفت و آمد داشتن - بزرگ داشته شده ۱۰) قورباغه - شاعر و نویسنده نامدار هند و برنده جایزه نوبل - از سازهای بادی ۱۱) مایعی برای ضدعفونی زخم - گازی قابل اشتعال - دشمن سرسخت ۱۲) گلی زیبا - سبزوار قدیم - قدرت مالی ۱۳) پسران عرب - ایوان - مأمور تشریفات صفوی ۱۴) برنامه‌ای با محوریت سلامت مادران و کودکان در شبکه سلامت سیما ۱۵ - کار برجسته - بی‌شمار - زد و خورد.

عمودی: ۱) باعث ناراحتی روح - مستبد ۲) دوستان - برای خدا شریك قائل است - ماه هشتم ۳) سانسورچی - غربال - جانوری دوزیست شبیه مارمولك ۴) گردش کودکانه - نامی دخترانه - سالن مهمانی ۵) زاهد گوشه‌نشین - آسمانی - محصول آب و صابون ۶) تکرار حرفی - تحیت - وسیله کاهش فشار گاز ۷) استنباط شده شخصی - یاری رساندن - بالاپوش بلند مردان قدیم ۸) یاری‌کننده - همسایه - مرکز جمهوری آذربایجان ۹) گوسفند جنگی - فرکانس - فاقد تحرك ۱۰) دستگاه خنك‌کننده آب آشامیدنی - از شنبه تا جمعه - دوتانون ۱۱) چوب خوشبو - خشکی مزاج - بی‌بند و بار ۱۲) برطرف کردن زنگ از فلز - خدای مصریان قدیم - گرم نیست ۱۳) حس بساوایی - گستردگی - فراخ و گشاده ۱۴) ابزار و وسایل - خواجه اهل راز - کشوری درون خاك آفریقای جنوبی ۱۵) حالی کردن مطلب - نام مادر ناصرالدین‌شاه.

جدول ویژه

افقی: ۱) شیپور جنگی - شهسوار امروزی - شهری ساحلی با شن‌های سفید در هند ۲) دومین صدر اعظم ناصرالدین شاه و ملقب به اعتمادالدوله ۳) چهره - جنگ و پیکار - رنگ برتر ۴) قطعی و حتمی - اصطکاك - همسایه کلمبیا و دریای کارائیب ۵) صحنه نمایش - تنه درخت - عهد و قرار ۶) گدا - گاومیش عربی - نفی عرب ۷) عذاب و عقوبت - دستگاه تهویه مطبوع مرکزی - سارق ۸) قلیل - پسوند شباهت - غارت و چپاول ۹) شدیدترین - نام گروهی از عناصر جدول تناوبی - پوست خام دباغی‌نشده ۱۰) کام - نوعی پارچه پنبه‌ای - دستور شروع فیلمبرداری ۱۱) نویسنده نمایش خانه عروسك - رشته‌ای در شمشیربازی - حشره‌ای خونخوار ۱۲) لباس تازه دوخته‌شده - نور کم - نشاط ۱۳) وسیله‌ای برای پرواز - ثبات - مساوی ۱۴) نمایشنامه‌ای از برتولت برشت آلمانی ۱۵) مقام و رتبه - تکبر و خودبینی - رفیق.

عمودی: ۱) کنایه از آماده خدمت بودن است - نواری حلقوی از الیاف عضلانی ۲) جاری شدن مایع - همراه چنگال - کار بلد ۳) از پادشاهان ساسانی - اسب زردرنگ - بانوی همدم ۴) مقابل - قطب منفی باتری - از شهرهای مهم ژاپن ۵) اهل ارمنستان - صمغ برخی درختان - رمق آخر ۶) خمیدگی کاغذ - دلیل‌ها - دستگاه خنك‌کننده آب آشامیدنی ۷) وسیله‌ای برای اندازه‌گیری زاویه - تزئینی پرده - بیماری سبزی آلوده ۸) جست‌وجو - آدم فروش - نوعی پارچه براق ۹) پایان - مرکز خرید - زبانی که در بین‌النهرین رایج بوده ۱۰) آن‌که کار بیهوده انجام می‌دهد - مسگر - گوشت آذری ۱۱) دوتا نون - اصول عقاید - خدایی ۱۲) میمون آدم‌نما - بدن - نمو ۱۳) همسایه ونزوئلا - ریز نیست - موش خرما ۱۴) هر چیز سبك وزن - ضرورت - خواب وحشتناك ۱۵) نام طایفه‌ای بختیاری - آبروریزی.



حل جدول عادی شماره ۵۲۶۹

	۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰	۱۱	۱۲	۱۳	۱۴	۱۵
۱	ن	م	ر	ه	■	د	ر	و	ا	ز	ه	ق	ر	ا	ن
۲	ک	ل	ه	م	ن	د	■	ا	د	ه	م	■	ا	ه	ک
۳	ل	ا	ر	■	ق	ر	ی	ه	■	و	ا	ح	ه	■	ت
۴	■	ی	و	ت	ا	■	و	ی	ل	ا	■	ا	ب	ن	ا
۵	ت	م	■	ن	ش	ت	ر	■	ا	ر	ت	ش	■	ا	ر
۶	ف	ت	ن	ه	■	ت	ت	م	ه	■	ف	ا	ک	س	■
۷	غ	■	ک	ا	م	ا	■	ه	و	ر	و	س	■	و	ر
۸	ی	ک	ی	■	چ	ن	د	د	ر	ج	ه	■	پ	ه	ن
۹	ل	ا	س	ا	■	س	ی	ا	■	ا	م	ل	ا	■	ا
۱۰	■	ش	ا	ت	ل	■	ا	ر	ث	ی	■	چ	ل	س	ی
۱۱	ی	م	■	ب	ه	م	ن	■	م	ا	س	ک	■	ب	ت
۱۲	ن	ر	گ	س	■	ک	ت	ر	ی	■	ر	ی	س	ک	■
۱۳	ب	■	ا	م	ا	ح	■	ز	ن	ب	ق	■	ن	ب	ا
۱۴	و	ا	ر	■	م	ر	د	م	■	ا	ت	ش	ب	ا	ر
۱۵	غ	ل	ی	ن	ص	ی	ر	ی	ا	ن	■	و	ه	ل	ه

حل جدول ویژه شماره ۵۲۶۹

	۱	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰	۱۱	۱۲	۱۳	۱۴	۱۵
۱	ر	ا	م	ا	■	م	ه	ا	ب	ه	ن	■	ا	ت	ا
۲	ل	و	ز	ی	ن	ه	■	ب	ر	ن	ت	■	خ	ل	ل
۳	ه	ر	د	■	ز	م	ر	ه	■	ر	ی	ت	م	■	د
۴	■	ی	ک	ت	ا	■	ا	ت	ر	چ	■	چ	و	ا	ن
۵	ز	ن	■	ب	ر	ز	ن	■	ن	و	ک	ر	■	م	ک
۶	ا	ک	ر	ا	■	ن	ت	ا	چ	■	ا	ی	م	■	■
۷	و	■	و	ه	ا	■	ب	ل	■	ب	ا	س	■	م	ا
۸	ی	ا	ن	■	س	ی	ل	و	ر	ی	ن	■	ت	ر	ک
۹	ه	ر	م	■	ب	ل	و	چ	■	س	ی	م	ا	■	ر
۱۰	■	ح	ا	ش	ا	■	ب	ه	ش	ت	■	ر	ز	ر	و
۱۱	ف	ا	■	ا	ب	ک	ی	■	ه	ا	ر	ی	■	و	ه
۱۲	ا	م	و	ن	■	ش	ا	م	ل	■	س	ی	ک	ل	■
۱۳	ل	■	ا	گ	س	ت	■	ک	ا	د	ی	■	س	ب	ز
۱۴	و	ک	ر	■	ع	ا	ک	ف	■	ا	س	ک	و	ا	ش
۱۵	پ	ل	و	و	ی	ر	ژ	ی	ن	ی	■	ک	ت	ل	ت